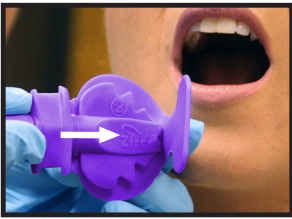


Isolation System



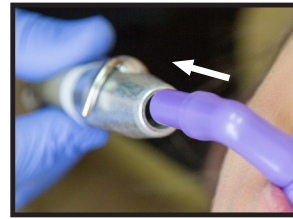
A



B



C



D



E

English
Instructions for use: (A) Fold flap over Zirc logo. | (B) Insert into mouth. Rotate to seat bite-block. | (C) Final placement. | (D) Connect to High-Volume Evacuation Valve. | (E) Dispose.

Български
Инструкции за употреба: (A) Прегънете капачето върху логото на Zirc | (B) Поставете в устата. Завъртете, за да поставите блокажа за захвапане. | (C) Последен етап от поставянето. | (D) Свържете с вентила за аспириране с висока мощност (HVE) | (E) Изхвърлете

Češky
Pokyny pro použití: (A) Přehněte křídélko přes logo Zirc | (B/C) Vložte do úst. Pootáčením zubní blok usadíte do konečné police. | (D) Připojte k vysokooobjemovému odsávacímu ventilu | (E) Vyhodte.

Dansk
Brugsanvisning: (A) Fold fligen over Zirc-logoet | (B) Indsæt i munden. Drej for at placere bideskinnen. | (C) Endelig placering. | (D) Forbind til vakuumsuget | (E) Bortskaf

Nederlands
Instructies voor gebruik: (A) Aansluiten op afzuiger | (B) Ombuigen om te plaatsen. | (C) Definitief plaatsen. | (D) Aansluiten op hoogvolume afzuigklep | (E) Wegwerpen

Deutsch
Gebrauchsanweisung: (A) Lasche über Zirc-Logo klappen | (B) Im Mund platzieren. Drehen, um Bissblock zu positionieren. | (C) Endgültige Positionierung vornehmen. | (D) Mit Hochleistungs-Absaugventil verbinden | (E) Entsorgen

Ελληνικά
Οδηγίες χρήσης: (A) Διπλώστε στο λογότυπο Zirc | (B) Τοποθετήστε στο στόμα. Περιστρέψτε για να τοποθετήσετε το μπλοκάρωμα δαγκώματος. | (C) Τελική τοποθέτηση. | (D) Συνδέστε στη χειρουργική αναρρόφηση (HVE) | (E) Απόρριψη

Lietuvių k.
Naudojimo instrukcijos: (A) Užlenkite lankstomąją dalį virš „Zirc“ logotipo | (B) Įdėkite į burną. Pasukite, kad įstatytumėte sukandimo blokatorių. | (C) Galutinis įdėjimas. | (D) Prijunkite prie didelio srauto siurbimo skendės | (E) Išmeskite

Norsk
Bruksanvisning: (A) Fold fliken over Zirc-logoen | (B) Sett inn i munn. Vri for å plassere bitthinderet. | (C) Ferdigstilt plassering. | (D) Koble til vakuumsuget | (E) Kast etter bruk

Magyar
Használati útmutató: (A) Hajtsa össze a behelyezéshez | (B) Helyezze be a szájába. Forgassa el a harapóblokk beültetéséhez. | (C) Végső elhelyezés | (D) Csatlakoztassa nagyteljesítményű elszívó (HVE) szelephöz | (E) Selejtezze le

Italiano
Istruzioni per l'uso: (A) Piegare l'aletta sul logo Zirc | (B) Inserire in bocca. Ruotare per collocare il blocco-morso. | (C) Posizionamento finale. | (D) Collegare all'aspiratore ad alto volume | (E) Smaltimento

Slovenščina
Navodila za uporabo: (A) Kričca zavijajte prek logotipa Zirc | (B) Vstavite v usta. Obrčajte, dokler blokada ugriza ne bo prilagojena. | (C) Nameslite dokončno | (D) Povežite s cevjo za izsesavanje | (E) Odstranite med odpadke.

Română
Instrucțiuni de utilizare: (A) Pliati clapeta peste logoul Zirc | (B) Introduceți în gură. Rotiți pentru fixarea blocajului anti-mușcare. | (C) Așezați în poziția finală. | (D) Conectați la valva de evacuare de volum ridicat | (E) Eliminați

Suomi
Käyttöohjeet: (A) Taita läppä Zirc-logon päälle | (B) Taita paikkaleen. Pyöritä purukappale paikkaleen. | (C) Lopullinen asetus. | (D) Liitä teho-ime | (E) Hävitä

Français
Mode d'emploi: (A) Rabattre le volet par-dessus le logo Zirc | (B) Insérer dans la bouche. Positionner et caler l'ouvre-bouche. | (C) Placement définitif | (D) Brancher la canule d'aspiration chirurgicale | (E) Mettre au rebut

Español
Instrucciones de uso: (A) Plegar la solapa sobre el logotipo de Zirc | (B) Introducir en la boca. Girar para asentar el bloqueo de oclusión. | (C) Colocación definitiva. | (D) Conectar a la válvula de evacuación de grandes volúmenes (HVE) | (E) Desechar

Svenska
Bruksanvisning: (A) Vik fliken över Zirc-logotypen | (B) Sätt in i munden. Vrid så att bitblocket sätter sig. | (C) Slutlig Placering | (D) Anslut till sugventilen med hög volym | (E) Kassera.

Polski
Instrukcja obsługi: (A) Zgiąć płat w taki sposób, aby zakrył logo „Zirc” | (B) Włożyć wyrób do ust pacjenta. Obrócić blokade przeciw zagryzaniu, aby osadzić ją w ustach. | (C) Końcowy Umieszczenie | (D) Podłączyć do zaworu ssaka (HVE) | (E) Wyrzucić

Português
Instruções de utilização: (A) Dobrar a aba sobre o logotipo da Zirc | (B) Inserir na boca. Rodar para asentar o abre-boca. | (C) Colocação final. | (D) Ligar à válvula de evacuação de alto volume | (E) Eliminar

Slovensky
Informácie na použitie: (A) Prehnite kridelko cez logo Zirc | (B) Vložte do úst. Pri vkladaní do ústnej dutiny zahňte podľa potreby. | (C) Finálne uloženie. | (D) Pripojte k veľkoobjemovej odsávačke | (E) Likvidácia

Eesti
Kasutusjuhend: (A) Murdke klapp üle Zirc logo | (B) Asetage suhu. Pöörake hammustusplokk hammaste vahele. | (C) Lõplik paigaldamine. | (D) Ühendage suure imutoru vahelõlga. | (E) Utiliseerige.

Russkiy
Инструкция по применению: (A) Согните клапан над логотипом компании Zirc. | (B) Введите в ротовую полость. Поверните, чтобы зафиксировать прикусной блок. | (C) Окончательное размещение. | (D) Подсоедините к высокообъемному эвакуационному клапану. | (E) Извлеките.

Ukrayins'kyi
Інструкція із застосування: (A) Зігнути край, що згинається, над логотип Zirc. | (B) Покласти у рот. Повертайте, щоб установити прикусний блок. | (C) Остаточне розташування. | (D) Підключити до випускного клапана великого обсягу. | (E) Утилізуйте

Latviešu
Lietošanas instrukcija: (A) Pārlieciet atloku virs Zirc logotipa. | (B) Ievietojiet mutē. Pagrieziet līdz nokļūst sakodiena bloka paredzējā vietā. | (C) Galīgā ievietošana. | (D) Savienojiet ar liela apjoma evakuācijas vārstu. | (E) Izmetiet.

日本語
使用説明: (A) Zircロゴの上でフラップを折ります。 | (B) 口に挿入します。回転させてビットブロックを装着します。 | (C) 最終的の装着 | (D) 大容量排出バルブに接続します。 | (E) 廃棄する

한국어
사용 설명: (A) Zirc 로고 위에 플랩을 접는다 | (B) 입에 삽입한다. 회전시켜 바이트블록을 아래에 물린다. | (C) 최종 배치. | (D) 대용량 석션 밸브에 연결한다. | (E) 폐기



Read Instructions for Use
Zapoznać się z instrukcją obsługi
Läs bruksanvisningen
Lea las instrucciones de uso
Lire Mode d'emploi
Lue käyttöohjeet
Lees de instructies voor gebruik
Citiťij intrucťijunile de utilizare
Preberite navodila za uporabo
Instrucções de utilização
Leggere le istruzioni per l'uso
Olvassa el a felhasználó útmutatót
Les bruksanvisningen
Skaityti naudojimo instrukcijas
Διαβάστε τις οδηγίες χρήσης
Lesen Sie die Gebrauchsanweisung
Læs brugervejledningen
Přečtěte si návod k použití
Прочетете инструкциите за употреба
Prečítajte si informácie na použití
Lugege kasutusjuhendit
Прочтите инструкции по применению
Прочитайте інструкції із застосування
Izlasiet lietošanas instrukcijas
使用説明書を読む
사용 설명서 읽기

Single Use: prevent cross-contamination
За еднократна употреба: предотвратява кръстосано замърсяване
K jednorázovému použití: prevence křížové kontaminace
Engangsbrug: Undgå krydskontaminering
Nur für den Einmalgebrauch: verhindert Kreuzkontamination
Μίας χρήσης: αποφεύγετε την επιμόλυνση
Vienkartinis: padeda išvengti kryžminio užteršimo
Engangsbruk: hindre krysskontaminering
Egyszer használatos: a fertőzések átadásának elkerülése érdekében
Uso único: prevenir contaminação cruzada
Monouso: previene la contaminazione crociata
Enkratna uporaba: preprečitev navzkrižne kontaminacije
De unicá folosință: preveniți contaminarea încrucișată
Eenmalig gebruik: voorkom kruisbesmetting
Kertakäyttö: estä ristikontaminaatio
Usage unique : empêche la contamination croisée
Un solo uso: evita la contaminación cruzada
Engångsanvändning: undvik korskontaminering
Zastosowanie jednorazowe: zapobiegać zanieczyszczeniu krzyżowemu
Jednorázové použitie: prevencia křížovej kontaminácie
Űhekordseks kasutamiseks: vältige ristsaastumist
Только для одноразового использования: помогает предотвратить перекрестное заражение
Для одноразового використання: не допускайте перехресного забруднення
Vienreizēja lietošana: novērs savstarpēju piesārņošanu
単回使用 : 交差汚染の防止
일회용 : 교차 오염 방지

Isolation System
Система за изолация
Systém pro izolaci
Isoleringssystem
Eristysjärjestelmä
Trennsystem
Σύστημα απομόνωσης
Izoláló rendszer
Izoliavimo sistema
Sistema de isolamento
Isolasjonssystem
System izolacyjny
Sistem de izolare
System izolacji
Sistema de aislamiento
Isoleringssystem
Sistema di isolamento
Système d'isolation
Isolatiesysteem
Systém izolácie
Isolatsioonisüsteem
Изоляционная система
Изоляційна система
Izolācijas sistēma
分離システム
격리 시스템

Not made with natural rubber latex.
Не е произведено с естествен латекс.
Nástroj není vyroben z přírodní latexové gumy.
Ikke fremstillet med naturgummilætex.
Nicht aus Naturlatex hergestellt.
Δεν είναι κατασκευασμένο από φυσικό καουτσούκ λάτεξ.
Pagaminta nenaudojant natūraliojo kaučiuko latekso.
Ikke laget av naturgummilætex.
Nem tartalmaz természetes latexgumit.
Não fabricado com borracha de látex natural.
Non è fatto con lattice in gomma naturale.
Ni izdelan iz naravnega gumijastega lateksa.
Nu este fabricat din latex de cauciuc natural.
Niet gemaakt van natuurlijke latexrubber.
Ei valmistettu luonnonkumilætekstista.
N'est pas fait de latex de caoutchouc naturel.
No está fabricado con látex de caucho natural.
Ej tillverkad av naturlig gummilætex.
Wyprodukowano bez lateksu kauczuku naturalnego.
Nie je vyrobené z prírodnej latexovej gumy.
Ei ole valmistatud naturaalsest lateksist
Изготовлено без применения натурального латекса
Виготовлено не з природного каучукового латексу
Nav izgatavots no dabīgā kaučuka lateksa
天然ゴムラテックス製ではありません
천연 고무 라텍스로 제조되지 않음



LOT Batch Code
Код на партида
productcode
Eräkoodi
Kód položky
Punkt Code
Code de lot
Partikode
Κωδικός παρτίδας
Código do lote
Köteggkód
Codice di lotto
Partijos kods
Chargenbezeichnung
Kod partii
Cod lot
Veliko koda
Código de lote
Produktkod
Kód produktu
Artikelnummer
partii kood
ПАРТИЯ - код партии
Серія, код партії
PARTIJA— partijas kods
パッチコード
배치 코드

REF Catalog No.
Каталожен номер
Artikelnummer
Luettelonumero
Katalogové číslo
Katalognummer
Numéro de catalogue
Katalognummer
Αριθμός καταλόγου
Número de catálogo
Numero di catalogo
Katalogo numeris
Katalognummer
Numer katalogowy
Numărul de catalog
Kataloška številka
Número de catálogo
Katalognummer
Katalogové číslo
Kataloogi nr.
Каталог №
Номер за каталогом
Kataloga Nr.
カタログ番号
카탈로그 번호